

LA UNION

SUSCRIPCION

Un año \$ 1.00
 Un año \$ 1.00
 Un año \$ 1.00
 Un año \$ 1.00

Se reciben vienes y solicitudes hasta el 1.º de la tarde.

En ningún caso se devolverán los originales.
 Toda correspondencia se dirigirá al Director.

ORGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

No se reciben escritos sin la debida garantía.
 Siendo de interés público se publicará gratis.

Nuestro correspondiente en París para avisos y publicaciones es el Señor A. LORETTE, Director de la Sociedad Mística de Publicidad, n.º 61, Rue Caumartin.

La Comisión Directiva de la «Asociación Literaria» que acaba de fundarse, tiene el honor de participar a la juventud estudiosa que las clases literarias funcionarán los días jueves y domingos a las 8 p. m. en el «Instituto Lavalleja». Las solicitudes de ingreso deben dirigirse al Sr. Presidente de la Comisión, Don Juan M. Ros.

La Comisión.

LA UNION

Minas, Agosto 11 de 1897.

CRUZ ROJA DE MINAS A LAS FAMILIAS

La Comisión Directiva hace presente que, siendo el objeto de la Asociación la asistencia a los heridos, al demandar el óbolo de caridad a las familias, previene a las que estén dispuestas a prestar su concurso a esta Asociación que es preferible se haga en vendas, compresas, camas, ropa blanca etc.

Se ha señalado al edificio escolar de la calle 25 de Mayo para recibir los objetos que se donen, de 9 a 11 a. m. y de 3 a 5 p. m.

Dr. J. Putnamiglio, Presidente, José De Luca, Vice Presidente; Miguel Chape, Tesorero; Horacio Albistur, Pro-Tesorero; Jacinto G. Castro, Secretario; Honorio D. Orique, Pro-Secretario; Juan Risso, Herrera, Pedro Rivero, Ángel Ruiz del Valle, Mariano Calvis, José Majó, Francisco I. Garmendia, José Quintás Roca, Buenaventura Ferrer Sans, Angel Sanchez, Francisco E. Silva, Pedro Espon-daburu, Agustín Estevarena, Andrés Guadalupe, Estevan Castro, Marcelino Olaseoaga, José A. Matos, Miguel Navarra.

TODAVIA ES TIEMPO

Si los bienes incalculables de la paz, vinieran a favorecernos en breve, y la acción de las honorables corporaciones constituidas para ayudar al pobre agricultor se desarrollara con la amplitud de sus recursos, la República habría aplicado el primer bálsamo confortante a sus heridas por las cuales, la sangre brotó a torrentes.

Pero para que ese bien se realice,—y téngalo presente nuestros gobernantes,—es necesario que la celeridad, salve la situación. El tiempo, es verdadero oro en estos casos.

Licenciadas las fuerzas en armas, los ciudadanos no sueñan hoy

mas que en venir a sus hogares para empuñar la *mansera del arado* en vez del fusil.

No encontrarán, es cierto, la *semilla necesaria* para su trabajo; ella es escasa, por la obra destructora de la langosta en el año anterior. ¿Pero adonde no llegará el patriotismo con tal de ayudar a la Patria, ayudando a sus ciudadanos?

¿El Gobierno mismo, no se interesará por ayudar a los ciudadanos, que lo han sostenido derramando su generosa sangre en los campos de batalla?

¿Y los Bancos de la Nación, cuando mejor emplearán su capital, que favoreciendo al agricultor que puede devolver diez por uno con toda honradez?

Acuérdese, pues, el obtener la semilla de maíz, necesaria para las tierras que puedan cultivarse, en vista de ser este grano, el mas preciado en la campaña, y acuérdese tambien, el que este favor preciado sea concedido a todos los ciudadanos que sirviendo en un bando, ven sus hogares en la miseria.

El maíz, y algunas semillas para los horticultores, vendrán a librarnos en el invierno próximo, de una crónica escasez de alimentos cometidos bajo el rigor del hambre.

¡*Doscientos mil pesos*, se piden para salvar responsabilidades de unos cuantos, no del pueblo, dedíquense otros *doscientos mil*, para salvar los inmensos perjuicios de nuestra campaña, *lechera inagotable*, que satisface la ambición cretinos.

¡Buen agosto hacemos!

Unos hacen su agosto en honoradas operaciones comerciales, otros, en proyectados contratos sociales, como el matrimonio, etc., y otros, en tratados externos o internos que tienen por base, la desgracia de un país.

¡He aquí, diferentes medios de hacer su agosto cada cual!

El medio, no importa mucho, lo esencial, lo práctico, es hacer su agosto de cualquier modo.

Por eso, el mes de este nombre, nos intunde pavor fundado.

Van a desarrollarse en él, problemas de gran interés para la república, no solo por la importancia de ellos, sino, por los precedentes y conclusiones a que darán lugar.

La codicia, no la ambición, legítima y noble, se ha despertado en este Agosto de tal modo, que todo hay que temerlo.

¿Quién sabe, nuestras calamidades públicas, al desaparecer momentáneamente, no nos originan otras mucho mas graves y sentidas!

El tiempo, se encargará de probarlo.

Hacer su agosto, importa, sin retóricas ni definiciones académicas, conseguir a costillas de otros, lo que no puede obtenerse por la buena fe: ¿Entiendes lector?

¡Oh Agosto, nunca tu nombre tan bien aplicado!

X...

NUESTRO GAUCHO

Nuestro gaucho es el gran factor de la revolución del año 25; pero se asemeja tan poco al habitante de la capital, corrompido y egoísta, como al pueblo de la ciudad de Buenos Aires que consagra un tributo de sangre a las ideas y a las instituciones.

Nacido para ser libre, no lo sabe, pero lo siente.

El no sabe que el veredicto inapelable de las leyes naturales ha señalado en la configuración del terreno, en el clima, en los hombres, en las razas, la frontera invariable de las naciones, que demarcan el curso caprichoso de los ríos, la elevación de las colinas, el origen, las ideas y las tendencias de los pueblos; ignora—porque esta lejana tradición no ha llegado hasta él—que su origen no es el origen de la población de Buenos Aires, ni de la población de Montevideo.

El no sabe que por haber nacido en el aislamiento y viviendo en la barbarie, fuera del contacto de toda civilización exterior, hijo quizás de unos amores que fueron presa acariciada en el botín de una victoria, nacido en la guerra, crecido en el combate y la pelea, la naturaleza ha puesto en su cerebro un sentimiento propiamente suyo, genuinamente localista, y no sabe que si las leyes presentan el carácter y la índole de un pueblo, él tiene el derecho de regirse por leyes propias, que le dicten su carácter y su índole.

Pero el gaucho, que no puede oponer a la conquista y a la

dominación del extranjero, ni una teoría, ni una doctrina, ni un principio, siente que su misión es otra que la de vivir en ominosa esclavitud, porque se lo dice su sangre, que se subleva irritada con la virilidad imponente de su raza.

El ignora la verdadera significación de las leyes y de las reglas jurídicas que rigen los derechos del hombre, ignora las bases en que se funda la comunidad social, y no teniendo la idea mas remota de lo que son principios sociales y políticos, ignora lo que es el hombre dentro de la sociedad, lo que es la sociedad dentro del estado.

Pero el gaucho a través de su ignorancia vislumbra un ideal. Ese ideal es la libertad. La libertad que comprendía, no con arreglo a las modernas doctrinas, sino como la vió en el libro abierto de la naturaleza salvaje; como la vió en el campo y en el potrero indómito que vaga sin dueño en la extensión de la llanura incommensurable. En él, la libertad no fué ideal sino instinto. Nada hizo el hombre, la escuela; todo la naturaleza. Por eso, mientras no tuvo una razón, un principio para explicar el por qué de sus esfuerzos abnegados, de sus heroicos combates, peleaba por esa misma indefinida libertad con la ciega pasión de un fanatismo sublime.

Era, en efecto, un fanático.

Poseído de una verdadera fe, creyente de una religión que no podría analizar, se sacrificó ciegamente por esa mágica divinidad que se había presentado ante sus ojos con la deslumbrante esplendor de lo desconocido, de lo grande, de lo magnífico!

El gaucho no pensó, sintió. Las ideas no llegaron a su inteligencia, pero conmovieron su espíritu y despertaron su instinto. No fué a la guerra guiado por una convicción, pero fué arrastrado por el entusiasmo, por una fe sublime. Era el instrumento ciego de una fatalidad benefactora que residía en su propia sangre.

No sabiendo medir la grandeza de su obra, no supo medir su grandeza propia. La na-

turalaleza lo ungió noble, generoso, valiente, y llevó su corona de gloria sin sentirlo, como aquellas mujeres de que nos habla la poesía antigua, que a la belleza unían la encantadora ignorancia de no conocerla.

En este pueblo inculto, todos los actos son obra del corazón, porque todavía no ha aprendido a pensar.

Defendió sus campos y defendió su libertad. Tentó la conciencia íntima y profunda de este derecho elemental. ¿Por qué? No lo sabía. Le faltaba la educación, que transforma los instintos en doctrinas.

Comparado con el ciudadano de hoy, el gaucho de entonces parece perder mucho de su grandeza. Su vida desordenada, sus costumbres, sus vicios, todos los necesarios defectos de su tiempo, presentan negros borrones, que distorsionan de nuestra civilización.

Pero los hombres obedecen a su época; la época representa a los hombres. Y si la responsabilidad de éstos ante la historia está en razón directa a sus costumbres, a su medio y a su tiempo, no debemos olvidar que el gaucho, hijo de una civilización que no es la nuestra, no fué peor, dentro de sus costumbres y su medio, que nosotros, hoy, dentro de la sabiduría de nuestras leyes y la avanzada perfección de nuestras instituciones.

Presentada así, en su naturaleza ruda, vestida de chiripá y bota de potrero, la población del año 25 perderá quizás un tanto de esa pureza ideal que se empeñan en regalarle los que inocentemente creen que es obra de patriotismo inventar glorias nacionales, que no resisten al análisis y que, presentadas con el barniz de la educación actual, tampoco resistirían a la censura. Quizás pierda tambien algo de su grandeza, algo de esa grandeza rebuscada, novelesca y poética, que lo presenta rodeado de una aureola de perfección, extraordinaria y fantástica, reunida con su época, impropia de sus costumbres.

Pero lo que su personalidad pierde en falso esplendor y en brillo prestado, lo pierde a los

ojos del vulgo, que solo quiere en la historia una gran novela que lo impresione con la narración de hechos estupendos y la descripción de personajes sobrenaturales; pero ganará indudablemente ante el criterio de aquellos que, buscando a un tiempo en ella la verdad del hecho y la verdad de su moral, saben muy bien que los hombres no pueden sustraerse a la influencia fatal del medio, como no pueden contrariar la naturaleza de las cosas.

Sarmiento ha dicho: si no se ponen las decoraciones y el traje de la época, la historia resulta un cuento forjado sobre datos ciertos.

CARLOS BLIXÉN.

A LOS ESPAÑOLES

Preso nuestra mente del más agudo dolor, lleno nuestro espíritu de la más honda pesadumbre, no hallamos frases bastantes a expresar las ideas que en confuso tropel se agolparon a nuestra imaginación al saber la triste nueva que el telégrafo con su terrible laconismo acaba de comunicarnos.

El anarquismo, ese negro borron que se destaca fatídico en el límpido horizonte de la civilización moderna; esa espantable sombra que persigue incansante a cuantos llevan en sus manos las riendas del gobierno de los pueblos; esa secta maldita que maquinó la destrucción del Hotel de Ville en París, que hundió el agudo puñal en el pecho de Sadi Carnot, en Lyon, que privó de la vida a cincuenta y dos inocentes personas en el Liceo Rius y a ocho más después en las calles de la progresista Barcelona; ese aborto del infierno que juró un día vengar a sus mártires con la sangre de Humberto I, Rey de Italia, de Félix Faure, Presidente de la República Francesa y de Don Arsenio Martínez Campos, Capitán General de los Ejércitos de España, esa insaciable fiera, entona de nuevo el himno de triunfo, al ver caer exánime, víctima de cobardo atentado, al Excmo. Sr. D. Antonio Cánovas del Castillo, Presidente que era en la actualidad del Consejo de Ministros del Gabinete Español.

Si como hombres protestamos enérgicamente y lanzamos vergonzoso anatema y maldición eterna sobre los criminales corifeos y execrables secuaces de Rivachol, Pallás, Caserio, Más y Acciarito, como españoles o hijos amantes de nuestra idolatrada madre la noble España, hoy sumida en tantas desventuras, como admiradores entusiastas del hombre público arrollado a la vida de tan trágica manera, procuremos rendir el último tributo de gratitud y cariño al gran político, hábil diplomático, notable estadista, famoso juriscónsulto, célebre historiador y escritor fecundo, elevando fervientes y tiernas súplicas al Dios de las misericordias, para que acójase en su seno y admita en su gloria al que manejó con gran acierto el timón del Estado de una Nación, cual España, católica por excelencia.

A este fin, creyendo interpretar fielmente los sentimientos de los españoles, se ha determinado por esta Redacción, abrir una suscripción en las columnas de LA UNION para que todo español, según la medida de sus recursos, contribuya con alguna cantidad pecuniaria, que se destinará a sufragar los gastos que origine el solemne funeral que se celebrará en la Iglesia Parroquial de esta Ciudad, el día que de antemano se determine.

LISTA DE SUSCRICION

para el funeral que se proyecta celebrar en la Iglesia Parroquial de esta Ciudad por el eterno descanso del alma de D. Antonio Cánovas del Castillo.

LA UNION. \$ 3.00

SECCION NOTICIAS

El vecindario de la primera sección rural, espera con ansiedad, el regreso del Comisario de dicha sección capitán García. La pretensión es justa, si se tiene en cuenta que el capitán García, representaba allí, la garantía de la propiedad.

El comisario García, el mas antiguo del Departamento, conoce bien su sección y no suele errar golpe.

Por eso sus vecinos, desean repetimos, su regreso.

Hállase enferma, de bastante gravedad, una hija de D. Nicolás Fernandez, hacendado de Marmarajá.

Deseamos la mejoría de esta enferma.

Un colaborador de esta hoja, nos ofrece entregarnos en breve tiempo un proyecto que venga a salvar la expropiación y extravío de caballos en los Departamento. Si es tomado en cuenta, podrían ser restituidos a sus dueños, los caballos que hoy andan de zeca para Moca.

Escasea completamente en nuestra campaña, la semilla de maíz, papas y porotos.

Apesar de la buena voluntad que anima a los agricultores, ante la carencia absoluta de semillas, se produce el desentimiento.

Vendría muy a punto en esta ocasión el concurso de las sociedades de auxilio constituidas, para beneficiar a los damnificados por la langosta en el año pasado.

Los últimos diarios de Montevideo nos dan noticias sobre el estado actual de las negociaciones para la paz. Hélas aquí:

Para el pasado lunes a las tres de la tarde el Ministro de Gobierno había citado al Dr. Golfarini. Fué puntual a la cita el delegado nacionalista, y la conferencia duró mas de una hora.

El Ministro de Gobierno insistió en que después de los hechos ocurridos, no podía el Gobierno considerar subsistentes los poderes del doctor Golfarini, y que por su parte lo recibía únicamente como ciudadano.

le lo recibía únicamente como ciudadano.

Rabatió el doctor Golfarini esa apreciación de su interlocutor, sosteniendo que su credencial era independiente de la del doctor Herrera y que no le había sido retirada por ningún acto oficial del Comité.—El doctor Golfarini, así mismo, declaró que no hacía cuestión del reconocimiento de su investidura, pues aun como ciudadano estaría dispuesto a marchar al ejército revolucionario, para dar cuenta de las diversas proposiciones cambiadas y traer inmediatamente la respuesta de sus jefes,—cuya decisión sería por todos aceptada.—Solo necesitaba y pedía para esto que se le concediese un salvoconducto.

Sobre estos temas giró la conversación y por último el Ministro de Gobierno quedó en someter al Presidente de la República la petición del doctor Golfarini,—dándole la oportunidad la respuesta.

Se embarcó el lunes para Buenos Aires don Carlos María Morales, después de conferenciar con los doctores Herrera y Golfarini.

Se dan diversas interpretaciones al viaje del señor Morales; pero la mas generalizada es que trajo en cargo de comunicar a los delegados que la voluntad del ejército revolucionario debe ser consultada y prevalecer en definitiva; para la conclusión de las negociaciones.

Segun resulta de los antecedentes expuestos, la idea predominante es que los jefes revolucionarios decidan de sus propios destinos.—En concepto general, además, ellos opondrán menos dificultades a la celebración de la paz, porque son precisamente los que soportan las fatigas y peligros de la guerra.

Siendo esto así, ha de saberse con satisfacción que recibió el doctor Rodríguez Larreta el siguiente despacho telegráfico: Aceguá (Via Melo), 9 Agosto 1897. A Aureliano Rodríguez Larreta.

Montevideo.

Va Comisionado del Ejército.—Aviselo a don Juan José de Herrera.—Salúdolo.

Apartado Saravia.

Este telegrama se anticipó por cheque a la ciudad de Melo, que se halla en poder de las fuerzas del general Muniz.—Hoy temprano debe llegar allí el comisionado, cuyo viaje se anuncia, y entonces se sabrá por telegrama quien es y las instrucciones que trae.

Todo esto parece confirmar que no se engañaba ayer el sentimiento público cuando persistía en creer inevitable la celebración de la paz.

Persona que nos merezca todo crédito, nos asegura que la mayor parte de la carne que se expone en nuestro mercado, hallase en mal estado.

Por hoy, nos limitamos a dar el *talent* a los encargados de velar por la salud pública.

Otro día, con datos positivos, nos ocuparemos de tan grave denuncia.

En los círculos bien informados, se habla todavía de que el avenimiento es posible, pues las negociaciones, interrumpidas en una forma, continúan o continuarán en

otra, con grandes probabilidades de éxito.

Esta es la última impresión del momento.—(La Razon).

Sabemos de buena fuente, que para el solemne funeral que se celebrará en la Colonia Española de esta Ciudad se dispone a honrar la memoria del malogrado Excmo. Sr. D. Antonio Cánovas del Castillo, se cuenta desde ya con la valiosa cooperación de algunos Profesores de la Capital, entre los cuales figuran los Sres. Calvo, Vidaurre y Urrunaga.

Durazno, Julio 18 de 1891. Sres. Scott y Bowne, Nueva York. Mny Sres. míos:

Tengo verdadera satisfacción en manifestar a Vds. que desde el año 1893, vengo empleando en mi clientela particular que tan justamente renombrada Emulsión de Scott de aceite de hígado de bacalao con Hipofosfitos de Cal y Sosa en los frecuentes casos de Escrófulismo, Raquitismo, Linfatismo, afecciones de los órganos respiratorios en los casos en que el médico debe echar mano de un tónico reconstituyente poderoso.

En el sin número de casos que he tenido oportunidad de usar la Emulsión de Scott siempre ha sido de un resultado favorable y excelente para su alto, C. S.

ENRIQUE CASTELLÉS

A LOS ESTANCIEROS

Se necesitan para tomar en arriendo 600 ó 1000 cuerdas de campo con animales ó sin ellos, para tratar en la casa de D. Leonardo del Puerto ó en esta imprenta.

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL. EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Dr. Don Domingo J. Pittamiglio se hace saber al público la apertura de la Sucesión de DON AGASIO NOGUEIRA a fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho a sus bienes ya sea como herederos ó acreedores se presenten ante este Juzgado a deducirlos en forma dentro del término de 30 días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Agosto 6 de 1897.

Buenaventura Ferrer Sans

Actuario interino.

JUNTA E. ADMINISTRATIVA

AVISO

Lítmase nuevamente a propuestas para el arriendo del derecho de la Lotería de Cartones en el Departamento por el término que se determina en el pliego de condiciones existente en Secretaría a disposición de los interesados.

Las propuestas que deberán ser presentadas en papel sellado de 2.ª clase y en pliego cerrado, serán abiertas el día 31 del corriente Agosto a las 3 de la tarde reservándose la Junta el derecho de aceptar una ó rechazar todas sin convencerse a los interesados que representa.

Minas, Agosto 4 de 1897.

S. Aguilar—Presidente,

Juan M. Ros—Secretario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL.

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Dr. D. Domingo Pittamiglio, se hace saber al público la apertura de la sucesión de D. JOSÉ LEONCIO SORIA a fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho a sus bienes, se presenten ante este Juzgado con los justificativos del caso a deducirlos en forma, dentro del término de 30 días ba-

jo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Julio 30 de 1897

Francisco E. Silva

Actuario.

Extraordinaria oportunidad

DE LA FABRICA AL PARROQUIANO

Nuestra Compañía vende directamente al parroquiano, procurando por este modo una doble economía ó sea, el beneficio que pudiesen obtener los vendedores al por mayor y menor, cuyo aumento sería de 5 céntimos a 10 sobre un reloj usual. El vendedor de relojes y joyas al por menor usualmente vende algunos relojes al día, así es pues, se ve forzado a levantar una ganancia extraordinaria por cada reloj vendiendo con objeto de cubrir sus generales gastos.

Nosotros fabricamos como nuestra especialidad solamente relojes montados de plata y oro de ley.

El mecanismo de los relojes montados, es una de las mas importantes y difíciles invenciones de este siglo. En vez de manejar los balancines para hallar la llave la cual, cuando se halla; está llena de polvo ó porquería—transportando esta porquería al reloj—darla vuelta—tiene solamente que girar un botón en el fondo de la manilla, y por los mismos medios dar cuerda al reloj y regularizarlo.

Nuestros relojes están reconocidos, en todas partes, de ser, los mejores en el mercado; superando a todos los otros por la regularidad de sus movimientos, así como también por su primor y belleza.

Nuestra fábrica desde su fundación, en 1852, ha adquirido una gran reputación en todo el mundo, obteniendo los primeros premios en todas las exposiciones internacionales. Ningun reloj sale de nuestra fábrica sin haber sido antes cuidadosamente examinado y verificado sus pruebas, estando así ya para su uso. Cada uno es encerrado en una caja, forrada de seda y acompañado por una garantía por tres años. El comprador puede devolver cualquiera de nuestros relojes, en el término de seis meses, sin la pérdida en la mas completa satisfacción.

Todos los géneros vendidos son enviados, sin costo alguno de correo ni de aduana, a cualquier parte del globo, evitando así molestias é incómodos al consignatario. Durante los 3 años de garantía se hacen todas las reparaciones sin ningun costo, siempre que el reloj se enviara a nuestra oficina en Londres.

Los siguientes son los precios al contado y sin descuento:

A. Montar, plata de ley, maraca, joyería en acciones, tapa de cristal, un fuerte y durable reloj. 3.—
B. El mismo con doble tapa de plata (fuerza) elegantemente grabada. 5.—
C. Montar de oro marcado, fuerte cuerda, joyería en 15 acciones, con florario y millero de oro ó de acero, portafuente cuadrante para los segundos, grabado con hermosos dibujos, girado artificial ó pulido liso, con monograma, iniciales, armas, etc. 10.—
D. El mismo que B, con dobles tapas de oro, un excelente y muy elegante reloj. 17.50—
E. Cronógrafo Real, 18 quillates de oro, el mas excelente movimiento en su esfera, del mas acabado trabajo y uno de los mejores resistentes relojes de oro. 20.—

CC. El mismo reloj con doble y extra fuertes tapas, 18 quillates de oro, artísticamente grabado, girado artificial ó pulido liso, con monograma, iniciales, etc. 32.50—

D. Calendario Cronómetro Imperial, 18 quillates de oro, indicando el día, la semana, el mes, y la fecha del mes, joyería en 18 acciones, con todos los últimos progresos é invenciones, uno de los mas excelentes y magníficos relojes fabricados, el cual es siempre vendido a los relojes por 125 pesos. 50.—

Todos nuestros relojes son fabricados de 2 diferentes tamaño, grande y pequeño (para señoras y caballos) sin diferencia de precio.

Relojes viejos, oro y plata vieja se reciben pagándose a el mas elevado precio, el se remite a nuestras sedes por correo. Los giro pueden ser hechos por medio de Billetes de Banco (sellos para pequeñas cantidades) de cualquier país, en carta certificada ó por cheque en Londres. Es nuestro ánimo dar la mas posible satisfacción a nuestros clientes, enviando así ser el mejor anuncio para nuestros productos, y todos quienes hayan entrado una vez en nuestras relaciones comerciales alegrement nos recomendarán a sus amigos y conocidos.

Paras cartas y ordenes dir. lírese a MORSE MANUFACTURING COMPANY, 7, RED LION COL RT, LONDON E.

Oficina del Registro de Estado Civil

JUZGADO DE PAZ DE LA 1.ª SECCIÓN

EDICTOS DE MATRIMONIO

En la ciudad de Minas, el día 2 del mes de Agosto del año 1897, a las 3 horas p. m. A petición de los interesados hago saber: que han proyectado contraer matrimonio ante este Juzgado: DON ANGEL CASA, L.L.A., de estado viudo; de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, de 53 años de edad, domiciliado en la calle 25 de Mayo n.º 74, de profesión militar, hijo de D. Antonio Casalla, finado, de nacionalidad oriental, y de Doña Angela Calatayud, de estado viuda, de nacionalidad oriental, de 75 años de edad, domiciliada en Montevideo, de profesión ocupaciones de su sexo; y DOÑA IRENE BACHINO, de estado soltera, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, de 23 años de edad, domiciliada en la calle 25 de Mayo n.º 74, de profesión ocupaciones de su sexo, hija de Don Juan Bachino, de estado viudo, de nacionalidad italiano, de 70 años de edad, domiciliado en Montevideo, de profesión comerciante, y de Doña Petro na Amado, finada, de nacionalidad oriental.

En fe de lo cual intimo a lo que supieren algún impedimento al matrimonio proyectado que lo denuncien por escrito ante este Juzgado haciendo conocer la causa. Y lo firmo, haciéndolo fijaren la puerta de esta Oficina por término de ocho días y publicar por la prensa como lo manda la Ley.

Juan Dorla,
Oficial de E. Civil

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental Dr. D. Domingo J. Pittamiglio se hace saber al público la apertura de la sucesión de D. ADOLFO CORREA a fin de que los que por cualquier título se considere con derecho a sus bienes ya sea como herederos o acreedores se presenten ante este Juzgado con los justificativos del caso a dentro de los días dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar.

Minas, Agosto 6 de 1897.

Buenaventura Ferrer Santa

Actuario interino.

Francisco E. Silva—Actuario

Francisco E. Silva

Actuario

FRANCISCO X. ROMIGUEZ

PROCURADOR

Se encarga de asuntos judiciales y arreglo de testamentarias.

—Calle 33, núm. 82—

Estudio del Dr. Estevarena—Mina

Colegio de Ntra. S del Huerto

Desde el 3 de Febrero se darán clases particulares de piano, francés, bordado en dicho establecimiento.

INSTITUTO LA VALLEJA

COLEGIO CATOLICO

0-0

DIRECTOR: Pbro. José De Luca
PROFESOR: Teodoro Boltzenhal
AYUDANTES: José Tejería y Amilizia
Máximo Arizaga

PROFESOR DE
MÚSICA Y DI-
RECTOR DE LA
BANDA DEL
INSTITUTO Agustín Pori

BUSCANDO LA ECONOMÍA

A los padres de familia que tengan hijos que rompan mucho calzado, les recomendaré, si es que por poca plata quieren una compostura sólida, manden al calle Maldonado frente a la Inspección de Escuela sus rotos calzados, de donde salen como nuevos y sólidos.—Hoy que el calzado que viene de Montevideo es tan malo y se bueno aprovechar composturas buenas y baratas.

Al público

SASTRERIA DE LA BUENA TIJERA
de
ANTONIO ZICARI
Calle 23 nú. 209, frente al Mercado

CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

HORAS DE OFICINA

Días hábiles de 9 a 10 a. m. y de 3 a 4 p. m.
Festivos de 10 a 11 a. m.
Se dispuso cambiar de hora en vista de la estación que estamos.

Marcas y Señales

Unica autorizada en el Departamento para la impresión de boletos de Marcas y Señales antiguas y modernas, boletos definitivos duplicados, transferencias etc.

L. del Puerto.

En la misma Agencia se despachan marcas del sistema «Blanco» y se acaba de recibir cantidad de marcas del sistema «Rural» pagando últimamente por el Superior Gobierno; estas no tienen competencia por su sencillez, poco fugo, facilidad en hacerlas; las hay con letras, números y de variadas mas figuras, muchas de ellas imitan las marcas antiguas.

CALLE OLIMAR 1111
JA Y CORONEL BRUNO SILVEIRA FREYRE AL HOTEL DEL SR. LEGREBBY

BOTICA DEL SOL

AVISO QUE INTERESA

El farmacéutico que se refiere, agradecido a los habitantes de esta ciudad, debido a la protección y confianza que le han dispensado, su Botica, antes de ser trasladada a la ciudad de Montevideo, a su honor de participar a sus numerosos favorecedores y al público en general, que es ha trasladado a la casa de su propiedad situada en la misma Plaza y a la media ciudad de la que ha ocupado hasta hoy.

Esta casa queda calle por medio con la acreditada Confitería del señor Cariboni, calle Treinta y Tres, esquina San Francisco, antigua casa de Comas.

En esta nueva casa ha introducido todas las mejoras exigibles, tanto en comodidad como en el gran surtido que ha reunido y recibe continuamente para poder llenar debidamente las peticiones de su numerosa clientela; poniendo así esta BOTICA a la altura de las principales de la capital.

La casa cuenta con un gran surtido de medicamentos de primera calidad, tanto allopáticos como homeopáticos, aguas minerales de diferentes fuentes, especialmente de los baños de las aguas de las máquinas eléctricas para baños a vapor, termostatos eléctricos, artefactos de irrigadores de varios sistemas, bragues de catáclasis, etc., y un grandísimo y variado surtido de perfumería fina de las fábricas más renombradas de Europa y N. América.

Teniendo en cuenta la gran economía en los gastos al establecerse en esta propia, y la gran crisis que estamos atravesando, ha resuelto hacer una notable rebaja en precios (como en la Capital) estando dispuestos a complacer a sus clientes, desahucando, como siempre, personalmente las recetas de los Sres. Doctores, tanto de día como a cualquier hora de la noche.

FRANCISCO J. GARMENDIA.

Nota: No olviden mis favorecedores el cambio de esta acreditada casa, todas rebajas en sus precios.

Aviso—Se hace saber a todo el que quiera venderse o comprarse que en el CAFECTO se compran a muy buen precio, por orden de ante de París.

SAFFARONI HERMANOS

ALMACEN Y FERRETERIA

Surtido especial en artículos de amate, ferreteria, cristalería, pinturas y librerías.
25 CALLE 25 DE MAYO N.º 25
MINAS

CONSTANTE HOUSAY

Profesor de francés: da lecciones en su casa
Calle Maldonado, 30, o a domicilio
También da lecciones en las siguientes asignaturas: Religión y Moral, Lectura Escrita, Gramática, Aritmética, Geografía, Geometría y Dibujo.

CLASES DIURNAS Y NOCTURNAS

PRECIOS MODICOS

NUOVA SASTRERIA

LA VENCEDORA

DE

JOSÉ A. MANFREDI

—MINAS—

En la nueva casa en el centro de la ciudad, y a poca distancia del centro, se ha establecido un establecimiento de las principales casas de Montevideo. Especialidad en géneros para la presente estación.

LA VENCEDORA se halla en condiciones de vestir al más exigente dandi así como también al más modesto artesano. Todo a precios que no admite competencia; pues vende a cualquier precio.

A LOS ITALIANOS

Se pone en conocimiento de todos los súbditos italianos residentes en este Departamento, que la Comisión Directiva de la Sociedad Italiana «Unione e Benevolenza», se encarga de facilitar la papeleta que acredita la ciudadanía italiana.

Los interesados podrán dirigirse en el local social ó al Secretariado de dicha Sociedad, Don Luis Beldi.

Minas, Marzo 12 del 1897

PERLUQUERIA ARTISTICA URUGUAYA DE

JUAN VACARO

Calle 25 de Mayo N.º 135, entre 25 y 26

En esta casa se encuentran un gran surtido en perfumería fina para el tocador, jabones, polvo y extractos.

Se aplican sanguijuelas, ventosas y todo lo que corresponde a flebotomía.

Se atiende a domicilio y a cualquier punto de campaña.

Juan J. Vacaro.

PILOTAS HOLLOWAY

La eficacia indudable de esta medicina en los casos de desorden del Hígado, del Estómago y de los intestinos, de la impotencia de la Sangre, es causa de que las **Píldoras Holloway** gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad ó de Afecciones de los Nervios dicho medicamento obra como por encanto, fortaleciendo el Sistema y, por decirlo así, regenerando al enfermo.

El efecto curativo que producen estas píldoras en todas las dolencias propias de la mujer es realmente maravilloso.

UNGÜENTO HOLLOWAY

Este es el mejor remedio conocido para los males de **pierna** y de **pecho**, las **heridas** antiguas las **llagas** y las **úlceras** cualquiera que haya sido su duración; y se frota con él abundantemente la garganta y el pecho, no tardando en desaparecer los peores con tipados y toses.

Dicho Ungüento es igualmente eficaz en los casos de hemorroides, enfermedad dolorosa que en cura infaliblemente.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el rótulo en el Bote ó la caja, para cerciorarse si está la dirección de 533, Oxford Street, London; pues si no está en tonces se trata de perpetrar un descarado engaño.

Depósito en Minas: Botica de **Franco J. Garmenda** plaza Libertad.



El Secreto de la Belleza

consiste principalmente en la buena salud. El color de la rosa, los contornos de una Venus, el brillo de los ojos no son atributos de una mujer extenuada ó anémica. Aquellas de nuestras lectoras que deseen ser bellas deben procurar adquirir la salud. El color pálido, y la dolidez son efectos de una causa oculta. La anemia y extenuación indican que el sistema no recibe la grasa necesaria de los alimentos ordinarios. **Falta de carnos significa falta de grasa.** En el grabado que precede se ilustra la restitución de la belleza por medio de la recuperación de las carnos. La misma cara se transforma de extenuada a saludable; antes sin atractivos, ahora hermosa. Necesitamos añadir que la transformación se debió al uso de la Emulsión de Scott, el gran reconstituyente productor de fuerzas y creador de carnos?

P. D.—El grabado no es alegórico, ilustra un caso real.

AVISO IMPORTANTE

Se vende una casa en la calle Florida, entre 18 de Julio y Montevideo, punto de porvenir a mejorar, terreno un sitio bien cercado, la casa se compone de dos piezas y cocina, construida hace poco tiempo y bien, techo de tejas y tables, piso de id., vereda de loza, en fin, cosa buena y barata.

Cajonera fúnebre y depósito DE CAMAS DE HIERRO

Esta nueva casa cuenta con un espléndido surtido de camas de fierro con elástico y sin elástico y también tiene elásticos sueltos para camas de fierro y de madera. En el ramo de cajonera pongo en conocimiento al público en general que desde esta fecha encuentran un gran surtido; lo mismo se encargó de enlutar cualquier pieza mortuoria contando para eso con cortinas alfombrado y demás útiles pertenecientes al ramo; presta sus servicios a cualquier hora de la noche y de día con prontitud y esmero; a precios sumamente módicos; la casa se encarga de correr con todos los trámites necesarios.

Calle 25 de Mayo entre 18 de Julio y Montevideo

Francisco Párola

Tambo Searcheli

Se avisa al público que se ha abierto un nuevo tambo en la calle 18 de Julio, antiguo local de don Bartolo Miranda.

El despacho estará abierto desde la madrugada hasta las diez de la noche.

AVISO

Se hace saber al público, que por escritura que autorizó el Escribano D. Carlos Fernández, con fecha nueve del corriente mes, vendí a Don Ramon Belandro, las existencias de mi casa de comercio, situada en la calle 18 de Julio N.º 135, en el ramo de sastrería, la que se denominaba «Sastrería Moderna», lo que se hace saber a los efectos a que hubiere lugar por derecho.

Minas, Julio 9 de 1897.

Sebastián Castilla.

PAPEL WILSON

Soberano remedio para rápida curación de las Afecciones del pecho, Catarrros, Mal de garganta, Bronquitis, Resfriados, Romadizos, de los Reumatismos, Dolores, Lumbagos, etc., 30 años del mejor éxito atestiguan la eficacia de este poderoso derivativo recomendado por los primeros médicos de París.

Depósito en todas las Farmacias
PARIS, 31, Rue de Selne.

Tienda, Almacén y Ferreteria

DE LUPI Y FIGINI

Calle 18 de Julio entre 18 y 19

Fotografía Salgueiro

En este establecimiento montado a la altura de los mejores de la Capital y provisto de aparatos de los mas perfeccionados, se siguen haciendo retratos de todos los sistemas conocidos hasta el día a precios sumamente baratos, basta decir que se hacen retratos al íntimo precio de

UN PESO DOCENA

Retratos sobre porcelana; en papeles de seda, cintas, corbatas y toda clase de telas.

Retratos al carbón inalterables: Tarjetas de fantasía de los mas modernos gustos, todos a precios reducidísimos.

Especialidad en retratos instantáneos de niños aunque se muevan rápido y grupos de varias personas.

Se hacen retratos de todos tamaños hasta el natural, a lápiz—bromuro inalterable.—Oleo etc. ya sea directamente ó por reproducción de cualquier tarjeta.

Se trabaja a domicilio tanto en el pueblo como en cualquier punto de la campaña, a precios convencionales.

Todos los días son hábiles para retratar llueva truene ó esté nublado desde las 8 de la mañana hasta las 4 1/2 de la tarde.

Cajonera fúnebre

DE

ANTONIO DRAGO

En dueño de esta antigua Cajonera fúnebre, pone en conocimiento al público que desde esta fecha encarga de enlutar cualquier pieza mortuoria, contando para ello con cortinados, alfombras y demás enseres de lujo.

